



Сажетак обавештења о праксама приватности

(Summary of Notice of Privacy Practices)

Ступа на снагу: 13. април 2003.

Ревидирано: 5. март 2026.

Разумемо да су ваши здравствени подаци веома лични и посвећени смо заштити ваше приватности. Овај сажетак обавештења је скраћен ради лакшег разумевања. Целовито обавештење о праксама приватности такође вам је доступно на нашој интернет страници и у нашим просторима за пружање неге.

Ово обавештење описује како се медицински подаци о вама могу користити и делити и како можете добити приступ тим подацима. Молимо да га пажљиво прегледате.

За евиденције о поремећајима узрокованим употребом супстанци према Делу 2, ово обавештење описује:

- Како се здравствени подаци о вама према Делу 2 могу користити и откривати
- Ваша права у вези са вашим здравственим подацима
- Како поднети притужбу у вези са кршењем приватности или безбедности ваших здравствених података или ваших права у вези са вашим подацима

Имате право на примерак овог обавештења (у папирном или електронском облику) и да о њему разговарате са нашим службеником за приватност на број 833-718-1043 или на privacyofficer@trinity-health.org ако имате било каква питања.

Ваша права

Имате право да:

- Добијете примерак вашег папирног или електронског медицинског картона
- Исправите ваш папирни или електронски медицински картон
- Затражите поверљиву комуникацију
- Затражите од нас да ограничимо информације које делимо
- Добијете списак лица са којима смо делили ваше податке – евиденција откривања
- Добијете примерак овог обавештења о приватности
- Изаберете особу која ће поступати у ваше име
- Поднесете притужбу ако сматрате да су ваша права на приватност прекршена

Ваши избори

Имате одређене изборе у вези са начином на који користимо и делимо податке када:

- Обавештавамо породицу и пријатеље о вашем стању
- Пружамо помоћ у случају катастрофе
- Уврштавамо вас у болнички именик
- Пружамо негу менталног здравља
- Промовишемо наше услуге и продајемо ваше податке

- Прикупљамо средства

Како обично користимо или делимо ваше здравствене податке?

Ваше здравствене податке обично користимо или делимо на следеће начине.

Лечимо вас

Можемо користити ваше здравствене податке и делити их са другима који вас лече.

Ово обавештење обухвата све локације за пружање лечења, укључујући болнице, клинике и лечење поремећаја узрокованих употребом супстанци, које се назива Програм Дела 2.

Пружамо медицинско лечење и имамо програме лечења поремећаја узрокованих употребом супстанци који су обухваћени савезним прописима утврђеним у 42 CFR Делу 2 (Програм Дела 2). Ако примате ову врсту неге, од вас се може тражити да потпишете општи образац сагласности за лечење за Програм Дела 2. Писана ауторизација за потребе лечења, плаћања и оперативних активности може се прибавити једнократно и може подржати будуће коришћење здравствених података за потребе лечења, плаћања и оперативних активности без додатне ауторизације према HIPAA.

Управљање нашом организацијом

Можемо користити и делити ваше здравствене податке како бисмо управљали нашим здравственим системом, унапредили вашу негу и контактирали вас када је то потребно.

Користимо технологију за подршку нези и лечењу која може укључивати вештачку интелигенцију (AI). Технологија вештачке интелигенције користи здравствене податке за обучавање и унапређење функционалности AI. Наши технолошки партнери, укључујући оне који користе AI технологију, морају чувати здравствене податке поверљивима у складу са важећим законом.

Наплата ваших услуга: Можемо користити и делити ваше здравствене податке како бисмо извршили наплату и остварили плаћање од здравствених осигурања или других субјеката.

На које још начине можемо користити или делити ваше здравствене податке?

Дозвољено нам је или смо обавезни да делимо ваше здравствене податке и на друге начине – обично на начине који доприносе јавном интересу, као што су јавно здравље и истраживања. Морамо испунити одређене услове прописане законом пре него што можемо делити ваше податке у те сврхе.

Помоћ у питањима јавног здравља и безбедности: Можемо делити ваше здравствене податке у одређеним ситуацијама, као што су:

- Спречавање болести
- Помоћ при повлачењу производа са тржишта
- Пријављивање нежељених реакција на лекове
- Пријављивање сумње на злостављање, занемаривање или породично насиље

- Спречавање или смањење озбиљне претње здрављу или безбедности било које особе

Спровођење истраживања: Можемо користити или делити ваше податке за здравствена истраживања.

Поступање у складу са законом: Делимо податке о вама ако то захтевају државни или савезни закони, укључујући са Министарством здравља и социјалних услуга ако жели да провери да ли се придржавамо савезног закона о приватности.

Одговарање на захтеве за донацију органа и ткива: Можемо делити ваше здравствене податке са организацијама за набавку органа.

Сарадња са мртвозорником или погребником: Можемо делити здравствене податке са мртвозорником, медицинским испитивачем или погребником када особа умре.

Накнаде за повреде на раду, спровођење закона и други захтеви државних органа: Можемо користити или делити здравствене податке о вама:

- За захтеве у вези са накнадама за повреде на раду
- У сврхе спровођења закона или са службеником за спровођење закона
- Са телима за надзор здравства за активности дозвољене законом
- За посебне функције државе као што су војска, национална безбедност и заштитне службе председника

Одговарање на тужбе и правне поступке

- Можемо делити здравствене податке о вама као одговор на судски или управни налог или као одговор на судски позив
- Ако поседујемо евиденције о пацијентима са поремећајима узрокованим употребом супстанци које се односе на вас, а подлежу 42 CFR Делу 2, не смемо користити или делити податке из тих евиденција у грађанским, кривичним, управним или законодавним истрагама или поступцима против вас без (1) ваше сагласности или (2) судског налога и судског позива

Наше одговорности

- Законом смо обавезни да одржавамо приватност и безбедност ваших заштићених здравствених података
- Обавестићемо вас ако дође до повреде која је могла угрозити приватност или безбедност ваших података
- Морамо се придржавати обавеза и пракси приватности описаних у овом обавештењу и дати вам његов примерак
- Нећемо користити или делити ваше податке осим како је описано у овом обавештењу, осим ако нам то писмено не дозволите. Ако нам дате дозволу, можете се у било ком тренутку предомислити. Обавестите нас писмено ако се предомислите

Измене услова овог обавештења

Можемо изменити услове овог обавештења, а измене ће се примењивати на све податке које имамо о вама. Ново обавештење биће доступно на захтев, у нашим просторима за пружање неге и на нашој интернет страници.

Строжи државни и савезни закон: Ако се примењује закон о приватности који је строжи од HIPAA, придржаваћемо га се.

Размена здравствених информација („HIE“): Ако је доступна, делићемо ваше здравствене податке са HIE како би се делили са другим пружаоцима здравствене неге. Ваши здравствени подаци могу укључивати осетљиве податке. HIE ће преносити и чувати ваше здравствене податке. HIE мора штитити ваше здравствене податке. Државни закон вам може омогућити да се искључите из HIE. За више информација обратите се нашем службенику за приватност на број 833-718-1043 или путем е-поште privacyofficer@trinity-health.org.

Дељење и коришћење ваших здравствених података: Како бисмо унапредили вашу негу, можемо делити ваше здравствене податке са другима. Trinity Health је национални католички здравствени систем који укључује друге болнице, домове за старе и пружаоце здравствене неге. Делимо ваше здравствене податке како бисмо координисали вашу негу заједно са другим клиничким и пословним активностима Trinity Health.

- **Медицинско особље:** Налазимо се у организованом аранжману здравствене неге („ОНСА”) са медицинским особљем. То значи да делимо здравствене податке са медицинским особљем у оперативне сврхе. То такође значи да се медицинско особље слаже да се придржава услова наведених у овом Обавештењу.
- **Пословни сарадници:** Можемо делити здравствене податке са другим компанијама као део наших пословних функција.

Притужбе: Ако сматрате да су ваша права на приватност прекршена, можете поднети притужбу нашем службенику за приватност или секретару Министарства здравља и социјалних услуга. Притужбе се могу поднети на privacyofficer@trinity-health.org, позивом на број 833-718-1043, или писмено нашем системском службенику за приватност на адресу: 20555 Victor Parkway, Livonia, MI 48152.

Нећете сносити никакве последице због подношења притужбе.